

# Echo Baborowa

Pismo Mieszkańców Miasta i Gminy Baborów

2/marzec 2013

ISSN 1427-8138

## Wszystkiego Najlepszego Pani Marianno !

W dniu 18 lutego 2013 r. Mieszkanka Baborowa Pani Marianna Solecka obchodziła swoje 100 urodziny .

Recepta Pani Marianny na długowieczność to: zgoda, miłość i aktywność fizyczna.

Pani Marianna do tej pory stara się pomagać Córcie oraz Rrodzinie, którzy otaczają Ją wielką troską.

Pani Marianna przyjęła od burmistrz Gminy Baborów oraz kierownika urzędu stanu cywilnego życzenia dalszych lat życia w zdrowiu i pogodzie ducha.

Pani Mariannie życzymy 200 lat życia !



foto: Pani Liliana Trelowska Radio Opole

**Z okazji Świąt Wielkiej Nocy  
Składamy Najserdeczniejsze Życzenia  
Radości, miłości i ciepła domowego  
ogniska. Niech ten wyjątkowy czas  
nappełni Państwa serca otuchą  
i nadzieją oraz pozwoli przezwyciężyć  
nawet największe trudności.**

**Krystian Dolipski**  
Przewodniczący Rady  
Miejskiej w Baborowie

**Elżbieta Kielska**  
Burmistrz Gminy  
Baborów

# „Pamiętamy o wydarzeniach w Hucie Pieniackiej”

3 marca 2013 roku, już po raz jedenasty, wspomniano mieszkańców Huty Pieniackiej pomordowanych przez żołnierzy 14 Dywizji Grenadierów Waffen SS – Galizien, członków tzw. Ukraińskiej Powstańczej Armii – UPA oraz policjantów ukraińskich będących w służbie okupanta. Zbrodni, w czasie której zginęło ponad tysiąc osób, dokonano 28 lutego 1944 roku.

Uroczystość rozpoczęła się o godzinie 13-tej w kościele parafialnym w Babicach. Pani Burmistrz Baborowa Elżbieta Kielska nawiązała do minionych wydarzeń, a następnie powitała przybyłych gości. Wśród nich byli: Burmistrz Głubczyc pan Jan Krówka z Radnymi, Burmistrz Kietrza pan Józef Matela z Radnymi, Wójt Branic pani Maria Krompiec z Radnymi, Starosta Głubczycki pan Józef Kozina z Radnymi, Prezes Światowego Kongresu Kresowian pan Jan Skalski, pan Janusz Wójcik – pełnomocnik Zarządu Województwa Opolskiego ds. Kombatantów, Prezes Stowarzyszenia Kresowian Kędzierzyn-Koźle pan Witold Listowski z przedstawicielami stowarzyszenia, Prezes Oddziału Opolskiego Towarzystwa Miłośników Lwowa i Kresów Południowo-Wschodnich pani Irena Kalita wraz z członkami towarzystwa, pan Edward Wołoszyn – Prezes Towarzystwa Miłośników Lwowa i Kresów Południowo-Wschodnich Oddział Głubczyce, pani Urszula Gawor – Prezes



Stowarzyszenia „Rodzina Katyńska”, major Krzysztof Werner – Prezes Zarządu Koła Miejskiego Światowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej Okręg Opole oraz członek Zarządu Koła Miejskiego – pan Henryk Wierny, pan Czesław Druch – Prezes Stowarzyszenia Pamięci o Żołnierzach Batalionów Chłopskich oraz Zbrojnego Ruchu Ludowego w latach 1939-1945, pan Władysław Gawdyn – Prezes Wojewódzkiego Związku Inwalidów Wojennych, pan Józef Kobylański – świadek zdarzeń w Hucie Pieniackiej, pan Kazimierz Orłowski – członek Stowarzyszenia Huta Pieniacka, pan Stanisław Wodyński – inicjator uroczystości w Babicach, Damian Mojzyk

– podharcistrz Hufca ZHP w Głubczycach, Przewodniczący Rady Miejskiej w Baborowie pan Krystian Dolipski z Radnymi, pan Kazimierz Naumczyk – Przewodniczący Rady Miejskiej w Głubczycach, pani Alicja Szuba – Dyrektor Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Baborowie, pan Marian Pospiszal – TV Głubczyce.

Po Mszy Świętej, odprawionej przez księdza proboszcza Rafała Bałamuckiego oraz księdza Tadeusza Isakowicza-Zaleskiego, złożono kwiaty oraz zapalono znicze przed pamiątkową płytą. Wartę honorową pełnili harcerze z Komendy Hufca ZHP w Głubczycach, w tym drużyna Zawisza Czarny z Baborowa (przewodnik pani Lidia Grządziel). Z zaproszonych gości głos zabrał m. in. pan Czesław Druch, który podzielił się swoimi przeżyciami z tamtych tragicznych chwil. Uczniowie gimnazjum w Baborowie, przygotowani przez panią Barbarę Piotrowską oraz pana Marka Czechowicza, oddali cześć pomordowanym na Kresach w recytacji i śpiewie związanym tematycznie z tragicznymi wydarzeniami.

W imieniu pani Burmistrz Elżbiety Kielskiej składam serdeczne podziękowania pani Sołtys Babie Wioletcie Linczewskiej, Radnemu p. Stanisławowi Bielskiemu oraz wszystkim, którzy przyczynili się do zorganizowania uroczystości, a także wszystkim, którzy wzięli w niej udział.

B a r b a r a

Piotrowska



# 69 rocznica rzezi w Hucie Pieniackiej

„Jeśli przeżyjecie... zmówcie „Ojciec nasz...”

28 lutego 2013 roku minęła 69 rocznica mordu dokonanego przez 14 Dywizję Grenadierów Waffen SS-Galizien oraz Ukraińską Armię Powstańczą na polskiej ludności cywilnej zamieszkującej Hutę Pieniacką. Była to wieś położona w powiecie Brody 18,5 km od Białego Kamienia, 18 km na wschód od Złoczowa nad potokiem Wiatyna (dopływ Seretu).

Dzisiaj nie ma już śladu po polskiej wsi. Tak jak, nawoływał jeden z oprawców palono i niszczone wszystko tak by nie został kamień na kamieniu. Obecnie, na środku wielkiej polany, w miejscu straszliwej zbrodni stoi odsłonięty w 2005 r. staraniem Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa oraz rodzin zamordowanych pomnik upamiętniający ludobójstwo.

„Huta Pieniacka była miejscowością liczącą w 1939 roku ponad 800 Polaków (około 172 nr. domów) Wieś była biedna, a większość jej mieszkańców trudniła się pracą na własnym gospodarstwie. Do czasu wybuchu II wojny światowej dobrosąsiedzkie stosunki z Ukraińcami układały się poprawnie. Mieszkańcy razem bawili się na zabawach odwiedzali się i pomagali sobie przy pracach polowych...[1]

Część ocalałych z pogromu została przesiedlona do Babic k/Głubczyc.



Zdjęcie komunijne dzieci z Huty Pieniackiej; fot. z archiwum A. Szwej (hutapieniacka.blogspot.com)

Jednym z nich jest **Józef Kobylański**, który wspomina- „We wsi okolonej lasem, była szkoła 4-klasowa, kościół, cmentarz, 5 kuźni, warsztaty kołodzieja i cieśli, 4 sklepy, z czego jeden należał do Żyda Goldmana. Był to sklep kolonialny, w którym można było kupić wszystko. Żyd mieszkał w pięknym murowanym domu z zajazdem. Miał sześcioro, czy siedmioro dzieci. Niestety Ukraińcy go zamordowali.”

Wydarzenia z 28 lutego 1944 roku na zawsze wryły się w pamięć nielicznie

ocalonych. Choć minęło 69 lat to przemilczane ludobójstwo niewinnych istot nadal woła o prawdę historyczną. Przerazenie budzi skala cierpień i wyrafinowane tortury jakich doświadczyć musieli mieszkańcy Huty Pieniackiej za to tylko, że byli Polakami. Ze wspomnień naocznego świadka Józefa Kobylańskiego wyłania się obraz niewyobrażalnego bestialstwa oprawców wobec bezbronnych kobiet, dzieci i starców.

„23 lutego 1944 roku Niemcy wraz z policjantami ukraińskimi próbowali sprowokować mieszkańców wsi, podejmując z nimi 6 godzinną walkę. W wyniku strzelaniny zginęło dwóch żołnierzy niemieckich. Ze znalezionych przy nich dokumentach wynikało, że byli oni żołnierzami stacjonującej w Brodach XIV SS Schutzen Division Galizien („Hałczyzna”).

W Brodach zorganizowano im uroczysty pogrzeb z udziałem gubernatora galicyjskiego Otto Wachtera. Błędny jest pogląd, że śmierć dwóch esesmanów była pretekstem do odwetu na mieszkańcach wsi. Dla Ukraińców Huta Pieniacka była „gniazdem polskości”, do którego przynosili się Polacy z pobliskich miejscowości. Prowokacja na pięć dni przed masakrą była jedynie usprawiedliwieniem dla późniejszego mordu na Polakach.

Jeszcze w nocy z 27 na 28 lutego do Kazimierza Wojciechowskiego (dowódca



Huta Pieniacka prace przy żniwach- w środku nauczycielka nazwisko nieznane. hutapieniacka.blogspot.com

samoobrony) przybył łącznik z Inspektoratu AK w Złoczowie z informacją, że w kierunku Huty Pieniackiej podąża duży oddział SS Galizien z Brodów w sile około 500-600 żołnierzy.[...]Informacja łącznika przyszła jednak za późno (2 godziny przed atakiem).Tylko nieliczni zdołali uciec do lasu lub schować się w piwnicach.

Rankiem 28 lutego oddział 4 pułku policji SS wspomagany przez chłopów z okolicznych wsi, sotnię UPA „Siromanci”, oraz policjantów z Podhorzec, otoczyli wieś ze wszystkich stron. Sygnałem do rozpoczęcia pacyfikacji była wystrzelona rakietnica. Zaatakowano móżdziejami i bronią maszynową.[...]

Uciekających cywilów rozstrzeliwano na miejscu. Tych, którzy chowali się w domach wyprowadzano grupkami doprowadzano do kościoła lub zamykano w stodołach, szopach i szkole. [...]W bestialski sposób obchodzono się z ciężarnymi kobietami, którym rozpruwano brzuchy lub zadawano ciosy bagnietami. Niemowlęta zabierano matkom i trzymając je za nóżki uderzano o mur. Starcom rozbijano głowy o kant muru.[...]Napastnicy okrutnie rozprawili się z dowódcą samoobrony Kazimierzem Wojciechowskim. Oblano go benzyną i podpalono na placu przed kościołem. Zginął w okropnych męczarniach. Wcześniej w jego domu banderowcy

zamordowali żonę, córkę oraz trzy ukrywające się Żydówki.

Po południu stłoczonych w kościele mieszkańców Huty Pieniackiej zaczęto wyprowadzać grupami i zamykać w stodołach. Następnie zabudowania oblano benzyną i podpalono. Ludzie umierali w nieprawdopodobnych męczarniach. Tych, którzy chcieli uciec, rozstrzeliwano na miejscu z broni maszynowej. Oprawcy używali również wideł i toporów. Słychać było przerażające krzyki żywcem palonych mieszkańców wsi.[...]

Do godziny 17 upowcy spłądowali wszystkie gospodarstwa Huty Pieniackiej. Zabierano żywność, bydło i trzodę chlewną. Zagrabiony sprzęt gospodarstwa domowego ładowano na wozy. Esesmani i banderowcy uformowali kolumny marszowe i ze śpiewem odmaszerowali do Pieniak, gdzie tamtejsi Ukraińcy przygotowali dla nich bramę powitalną.[...]

Historycy oceniają, że masakry uniknęło ok. 161 osób. Z tego 49 osób, które wcześniej opuściły Hutę, 15 osób ocalało na wieży kościelnej, 7 w piwnicach kościoła, 1 w piwnicy szkolnej, 61 osób w schronach uprzednio przygotowanych, 19 w innych kryjówkach i 9 w wyniku desperackiej, szczęśliwej ucieczki.[...]Badania prowadzone od wielu lat wykazują, że ofiarą mordu w

Hucie Pieniackiej padło nie mniej jak 800 osób zamieszkujących wieś.

**Po pogromie Huta Pieniacka Przestała praktycznie istnieć.”[2]**

Wszyscy cudem ocaleni dają świadectwo prawdzie. W świetle ich relacji mord ten zgodnie z prawem międzynarodowym jest klasycznym ludobójstwem wpisującym się w politykę zaplanowanych czystek etnicznych realizowanych przez OUN-UPA i formacje SS. Jak wielokrotnie podkreślają krewni ofiar-”Kresowian zabito podwójnie, raz przez ciosy toporem, drugi raz przez przemilczenie”.Skutkuje to dziś gloryfikowaniem banderowców i niebezpiecznie rozwijającym się nacjonalizmem ukraińskim.

Wielu z ukraińskich esesmanów, mordujących mieszkańców Huty Pieniackiej spoczywa dziś w Panteonie Chwały Dywizji „SS-Galizien”, znajdującym się koło Brodów. Wyróżnieni Polacy w Hucie Pieniackiej spoczywają w zbiorowej mogile, a każde złożenie na niej wieńców budzi wściekłość postbanderowskich środowisk.

Aleksandra Śliwińska

Cytaty:[1] i [2] zaczerpnięte z publikacji „Głubczyccy kresowianie”- Arkadiusz Szymczyna, Katarzyna Maler (Głubczyce 2013).

Zamieszczone zdjęcia pochodzą z serwisu [www.hutapieniacka.blogspot.com](http://www.hutapieniacka.blogspot.com)

## Nowy system gospodarki odpadami

### Drodzy Mieszkańcy

Od 1 stycznia 2012 r. trwa w całym kraju wdrażanie nowego systemu gospodarki odpadami wprowadzonego zmianą ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach. Wdrażanie nowego systemu ma potrwać 18 miesięcy i **zacznie obowiązywać już od 1 lipca 2013 r.**

W związku z koniecznością przygotowania gminy Baborów do wprowadzenia nowego systemu gospodarki odpadami, podjęte zostały uchwały, niezbędne dla zapewnienia właściwego funkcjonowania tego systemu.

Rada Miejska w Baborowie w drodze uchwały postanowiła, że odpady komunalne będą odbierane zarówno z nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy jak i również z nieruchomości niezamieszkałych, na których powstają odpady komunalne (tj.

prowadzący działalność gospodarczą, różnego rodzaju instytucje, zakłady pracy, lokale handlowe, usługowe, gastronomiczne itp.).

Właściciele nieruchomości zamieszkałych oraz niezamieszkałych są zobowiązani do dnia **31 marca** złożyć do Urzędu Miejskiego w Baborowie deklarację, w której określą wysokość ponoszonej opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi. Wzór takiej deklaracji można pobrać w tutejszym urzędzie, jak również ściągnąć ze strony internetowej: [www.baborow.pl](http://www.baborow.pl) w zakładce „gospodarka odpadami”. Jeżeli ktoś nie złoży deklaracji to Gmina będzie miała obowiązek wydać decyzję, w której sama określi wysokość opłaty na podstawie szacunkowych wyliczeń z własnych zbiorów danych, przy czym opłata będzie naliczona za zbieranie odpadów niesegregowanych, czyli dwukrotnie wyższa.

**Termin składania deklaracji o wysokości opłaty upływa z dniem 31 marca**

Rada Miejska w Baborowie ustaliła również metodę obliczania i wysokość opłaty. W naszej Gminie opłata za gospodarowanie odpadami komunalnymi będzie wyliczana jako iloczyn liczby mieszkańców zamieszkujących daną nieruchomość i stawki opłaty za gospodarowanie tymi odpadami, przy czym należy pamiętać, iż deklarujemy osobę, które rzeczywiście zamieszkują dane gospodarstwo domowe, a nie osoby, które są zameldowane pod danym adresem. Natomiast dla nieruchomości niezamieszkałych, na których powstają odpady komunalne, opłata stanowi iloczyn ilości pojemników o określonej objętości i stawki opłaty za ten pojemnik. W przypadku nieruchomości mieszanych, czyli takich, na których w części zamieszkują mieszkańcy, a w części

nie zamieszkują mieszkańcy, a powstają odpady komunalne wysokość opłaty stanowi sumę opłat wyliczanych osobno dla części zamieszkałej i niezamieszkałej.

Stawka opłaty za gospodarowanie odpadami wynosić będzie **11 zł** w przypadku, gdy odpady będą zbierane w sposób selektywny. Wyższą opłatę, tj. **22 zł** będą płacić właściciele tych nieruchomości, w których nie będą segregowane odpady. Stawka opłaty za pojemnik od właścicieli nieruchomości, na których nie zamieszkują mieszkańcy, a powstają odpady komunalne wynosi:

- poj. 120 litrów w wysokości 17,50 zł;
- poj. 240 litrów w wysokości 35,00 zł;
- poj. 1100 litrów w wysokości 360,00 zł;
- poj. 7000 litrów w wysokości 485,00 zł.

Jeżeli odpady nie będą zbierane w sposób selektywny powyższe stawki za pojemnik będą wyższe o 100%.

Wpływy z opłat za gospodarowanie odpadami komunalnymi pokryją koszty funkcjonowania systemu, tj. koszty odbierania, transportu, odzysku i unieszkodliwiania odpadów komunalnych, tworzenia i utrzymania punktów selektywnego zbierania odpadów komunalnych oraz obsługi administracyjnej systemu. Opłaty za wywóz śmieci będziemy zobowiązani wносить miesięcznie (do 15-tego każdego miesiąca z góry, począwszy od lipca 2013 r.) do kasy Urzędu Miejskiego w Baborowie, jak również przelewem na rachunek bankowy Gminy Baborów.

Oprócz wspomnianych wyżej uchwał, Rada Miejska w Baborowie uchwaliła również nowy regulamin utrzymania czystości i porządku na terenie gminy Baborów, który doprecyzowuje obowiązki właścicieli nieruchomości oraz określa w sposób szczegółowy zasady utrzymania czystości i porządku na terenie Naszej gminy. Należy podkreślić, iż nowy regulamin ustala odmienny, niż do tej pory sposób selektywnego zbierania odpadów, który zacznie obowiązywać od 1 lipca 2013 r., z podziałem na:

- odpady „suche” zawierające: papier, metale, plastiki oraz odpady wielomateriałowe - kolor żółty** worków lub pojemników,
- szkło opakowaniowe - kolor zielony** worków lub pojemników,
- odpady ulegające biodegradacji – kolor brązowy** worków lub pojemników,
- pozostałe odpady zmieszane – kolor czarny** worków lub pojemników,
- popiół – kolor szary** pojemników (jego selekcję wprowadzamy już od 1 marca!)

Każdy właściciel nieruchomości będzie musiał więc zaopatrzyć się w odpowiednią ilość pojemników na odpady. Dotyczy to również Wspólnot Mieszkaniowych, które do tej pory korzystały z ogólnodostępnych pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów, które po 1 lipca br. zostaną zabrane.

Należy przy tym podkreślić, iż firma, która wygra przetarg na odbieranie i zagospodarowanie odpadów komunalnych będzie zobowiązana dostarczyć każdemu właścicielowi nieruchomości worki do selektywnej zbiórki odpadów w ramach już uiszczanej opłaty za gospodarowanie odpadami. Tylko popiół musimy umieszczać wyłącznie w szarym pojemniku natomiast pozostałe zebrane selektywnie frakcje odpadów możemy umieszczać w workach o odpowiednich kolorach.

#### **Przydomowy kompostownik**

Zachęcamy wszystkich mieszkańców naszej gminy do zakładania przydomowych kompostowników na odpady ulegające biodegradacji. Kompostowanie odpadów organicznych: kuchennych, z podwórek i ogrodów to powszechny sposób zagospodarowania tych odpadów w Europie. Uzyskany kompost polepsza glebę, przyspiesza wzrost roślin, ułatwia drenaż wody, hamuje wzrost chwastów, obniża erozję i zmniejsza do minimum stosowanie nawozów chemicznych, a co najważniejsze, mniej odpadów trafia na składowisko.

#### **Dlaczego przydomowe kompostowanie odpadów biodegradowalnych jest tak ważnym naszym zadaniem?**

Ponieważ od tego roku nie możemy deponować odpadów komunalnych na nasze, gminne wysypisko śmieci. Większość odpadów będzie trafiać do Regionalnej Instalacji Przetwarzania Odpadów Komunalnych, która znajduje się w Dzierżysławiu, w gminie Kietrz. Cena za 1 tonę odpadów deponowanych w tej właśnie instalacji wynosi ok 250 zł i może jeszcze wzrosnąć, gdy na naszym wysypisku wynosiła nieco ponad 100 zł. Ponadto Dzierżysław jest o 25 km dalej, a koszty transportu śmieci są znaczną składową ceny jaką ponoszą nasi mieszkańcy.

W związku z tym, jeżeli nie będziemy oddawać odpadów biodegradowalnych firmie odbierającej od nas śmieci, tylko zagospodarowywać we własnym kompostowniku to gmina nie będzie

musiała płacić przyjęcie tych odpadów na Regionalnej Instalacji w Dzierżysławiu oraz nie będzie musiała wysyłać samochodu do odbioru tych odpadów i ich transportu do Dzierżysławia. Jeżeli zmniejszymy koszty to jednocześnie zmniejszy się opłata za gospodarowanie odpadami od mieszkańca. Ponadto gminy zobowiązane są do składania rocznych sprawozdań z ilości odpadów ulegających biodegradacji składowanych na składowisku odpadów i już w tym roku połowa tych odpadów musi być zagospodarowana, w przeciwnym razie gminy zapłacą wysokie kary. Tak więc wszyscy możemy wpłynąć na wysokość tzw. „opłaty śmieciowej” i to od nas samych zależy ile będzie ona wynosić w przyszłości.

A.Czechowicz

## **Spichlerz przy Wiejskiej w Baborowie**

Spalony kilka lat temu budynek spichlerza jest własnością prywatną, stoi na prywatnej działce. Niestety, Gminie, jak też innym instytucjom (np. Powiatowemu Inspektoratowi Nadzoru Budowlanemu w Głubczycach), nie jest znany adres pobytu jego właścicieli, więc wszelkie prawnie uzasadnione działania są nieskuteczne.

Jedyne co możemy w obecnej sytuacji zrobić, to ogrodzić działkę z wypalonym budynkiem (chodnik przed spichlerzem również należy do prywatnej działki). Ponieważ Gmina może inwestować tylko na swoim terenie, możemy postawić ogrodzenie tylko na działkach gminnych, które okalają spichlerz z trzech stron („z tyłu” działka ze spichlerzem graniczy z działką parafialną).

Zimą rozpoczęliśmy stawiać ogrodzenie, lecz pogoda uniemożliwiła pomalowanie pasów na jezdni, po których bezpiecznie można by było przejść do kościoła, więc prace przerwano.

Gdy tylko będzie to możliwe prace zostaną dokończone. Niczego więcej nie możemy zrobić.

Działka jest co jakiś czas wystawiana na sprzedaż przez Komornika z Głubczyc.

Elżbieta Kielska

Burmistrz Gminy Baborów

# PLANOWANE INWESTYCJE NA 2013 rok

PLANOWANE ZADANIE	KWOTA
remont ulic: Róży Wiatrów i Kwiatowej	880 000 zł
remont ul. Wiejskiej na odcinku od ul. Kościuszki do ZUK-u: położenie nowego wodociągu (w miejsce „azbestowego”), nowa kostka brukowa na chodniku od strony szkoły, barierki przy chodniku od strony Biedronki )	258 000 zł
remont świetlicy wiejskiej w Dziećmarowie	223 000 zł
remonty świetlic wiejskich w Księżym Polu i Czerwonkowie	200 000 zł
budowa świetlicy wiejskiej z kompleksowym zagospodarowaniem terenu w m. Szczyty ( dokończenie zadania)	ok.148 000 zł
wymiana sieci wodociągowej w ul. Powstańców w Baborowie ( dokończenie zadania)	ok.175 000 zł
remont szatni sportowej na stadionie miejskim w Baborowie	145 000 zł
budowa punktu selektywnej zbiórki odpadów przy składowisku odpadów w Baborowie	100 000 zł
modernizacja budynków komunalnych na terenie gminy Baborów (m.in. remont dachu przy ul. Głubczyckiej 96, wymiana okien w mieszkaniach komunalnych),	150 000 zł
rozbudowa oświetlenia drogowego na terenie Gminy Baborów	ok. 100 000 zł
remont mostu w Dzielowie	70 000 zł
rewitalizacja parku miejskiego	97 000 zł
remont drogi wewnętrznej w Rakowie	58 000 zł
remont dachu na obiekcie remizy OSP w Baborowie	52 000 zł
remont dachu na budynku przedszkola przy ul. Krakowskiej	50 000 zł
budowa parkingu między budynkiem urzędu miejskiego a przychodnią zdrowia	42 000 zł
remont dachu na budynku przedszkola przy ul. Powstańców	38 000 zł
wykonanie studni kanalizacji deszczowej w m. Szczyty	20 000 zł
zakup pompy głębinowej na studnię nr 3 w Dziećmarowie	16 000 zł
wymiana pokrycia dachowego na budynku szkolnym przy ul. Wiejskiej	19 200 zł
projekt budowy tranzytu wodociągowego Szczyty Maciowakrze ( dokończenie)	23 000 zł
budowa drogi dojazdowej do ujęcia wody w Dziećmarowie	18 000 zł
wykonanie dokumentacji projektowej remontu świetlicy w Dzielowie	11 000 zł
zakup wiaty przystankowej ul. Głubczycka	6 000 zł
modernizacja dróg transportu rolnego w Boguchwałowie, Wierzbnie, Szczytach, Babicach, Czerwonkowie, Dzielowie, Sułkowie, Księżym Polu	ok. 40 000 zł
dokończenie projektu „Wykorzystanie technologii informacyjnych i komunikacyjnych szansą rozwoju Gmin Krapkowice i Baborów” ( ok. 83 %kosztów pokryją środki unijne)	363 000 zł
budowa przyłączy kanalizacji sanitarnej w Baborowie	10 000 zł
remont wylotów kanalizacji deszczowej (odcinek od ul. Opawskiej do Krzyżowej)	8 000 zł
wymiana szafy elektrycznej sterującej pracą pomp w Oczyszczalni ścieków w Rakowie	5 000 zł
wykonanie projektów remontów nawierzchni ulic: Kolejowej i Wiejskiej	18 000 zł 12 500 zł
pozimowe naprawy dróg gminnych planuje się wydatkować ( w 2012r. ok.30 000zł)	ok. 65 000 zł
dofinansowanie do kosztów usuwania wyrobów zawierających azbest z nieruchomości na terenie Gminy	ok 42 000 zł
dofinansowanie dodatkowych patroli policji	5000 zł

Planowana jest podwyżka płac w jednostkach organizacyjnych gminy ( od lipca) pracowników administracji (średnio 400zł na etat) oraz obsługi ( średnio 200zł na etat) – planowana kwota 200 000zł

Burmistrz Gminy  
Elżbieta Kielska

# Zestawienie kwot przyznanych na Fundusz Sołecki w 2013 r

SOŁECTWO	PRZEZNACZENIE ŚRODKÓW	KWOTA
BABICE	prace remontowe, zakup wyposażenia oraz modernizację terenu wokół w świetlicy wiejskiej	10.611,06 zł
BOGUCHWAŁÓW	na zakup wyposażenia, modernizację terenu wokół świetlicy oraz utrzymanie kosiarki	10.966,34 zł
CZERWONKÓW	na prace remontowe, zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej	12.553,26 zł
DZIELÓW	na remont podłogi w świetlicy wiejskiej ( już wykonano)	9592,59 zł
DZIEĆMARÓW	na zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej	10.753,17 zł
KSIĘŻE POLE	na remont podłogi w świetlicy wiejskiej oraz zakup wyposażenia świetlicy	10.089,98 zł
RAKÓW	na zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej	14.163,87 zł
SUCHA PSINA	zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej oraz organizację imprezy integracyjnej	12.505,89 zł
SZCZYTY	na zakup wyposażenia, zagospodarowanie terenu wokół świetlicy wiejskiej oraz zakup kosiarki spalinowej i paliwa	6.774,02 zł
SUŁKÓW	na zakup wyposażenia oraz prace remontowe świetlicy wiejskiej oraz zakup środków do pielęgnacji i ochrony roślin	10.279,46 zł
TELUSTOMOSTY	na modernizację drogi transportu rolnego, zakup urządzeń na plac zabaw w Langowie oraz zakup wyposażenia do świetlicy wiejskiej	19.753,62 zł

Przyznane kwoty zostały naliczone na podstawie liczby mieszkańców i pozyskanych wcześniej dochodów Gminy.  
W poprzednich latach Gmina Baborów otrzymywała zwrot 20 % przyznanych m kwot na Fundusz Sołecki.

## BURMISTRZ GMINY BABORÓW

### informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego zostały wywieszone ogłoszenia o przetargu ustnym nieograniczonym na sprzedaż

1. Działki niezabudowanej oznaczonej nr 390/1 o powierzchni 0,2687 ha położonej w Dziećmarowie zapisanej w KW Nr OPIG/00021226/0.

**Cena nieruchomości : 12.000,00zł,  
Wadium wynosi: 1.200,00 zł.**

V Przetarg w sprawie sprzedaży przedmiotowej nieruchomości odbędzie się **11 kwietnia 2013r. o godzinie 9:00** w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Baborowie (I piętro-pokój nr 18)

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i osoby prawne jeżeli wpłacą wadium w gotówce do kasy Urzędu Miejskiego do godz. 14:00 lub na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie 0588660006200100 0020170004. Termin wpłacania wadium upływa z dniem **5 kwietnia 2013r.**

2. Nieruchomości niezabudowanej położonej w Baborowie przy ul. Głubczyckiej stanowiącej działkę nr 51/7 o pow. **0,5597** ha zapisanej w KW 21407.

Zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego przedmiotowy teren przeznaczony jest pod budowę stacji paliw. Cena wywoławcza wynosi **110.000,00 zł. Wadium 11.000,00 zł.**

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i prawne jeżeli wpłacą wadium na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie Nr 05 8866 0006

2001 0000 2017 0004 w terminie do dnia **9 kwietnia 2013** roku.

II Przetarg odbędzie się w dniu **15 kwietnia 2013r.** o godz. 9:00 w sali konferencyjnej na I piętrze Urzędu Miejskiego w Baborowie.

3. Działki niezabudowanej oznaczonej nr 126/3 o powierzchni 0,2412 ha położonej w Sułkowie zapisanej w KW Nr 13593.

**Cena nieruchomości : 11.000,00zł,  
Wadium wynosi: 1.100,00 zł.**

IV Przetarg w sprawie sprzedaży przedmiotowej nieruchomości odbędzie się **15 kwietnia 2013r. o godzinie 9:30** w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Baborowie (I piętro-pokój nr 18)

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i osoby prawne jeżeli wpłacą wadium w gotówce do kasy Urzędu Miejskiego do godz. 14:00 lub na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie 05886600062001000020170004. Termin wpłacania wadium upływa z dniem **9 kwietnia 2013r.**

4. Lokalu o innym przeznaczeniu nr 2 o pow. użytkowej 93,50 m<sup>2</sup> położonego na parterze budynku nr 83 w Dziećmarowie, zlokalizowanego na działce nr 418 o pow. 0,1600 ha. Lokal składa się z dwóch sal, kuchni, toalet, ganku i spiżarki. Do lokalu przynależy boks garażowy o powierzchni użytkowej 16,20 m<sup>2</sup>. Lokal wymaga

przeprawa-dzenia remontu i przystosowania do użytkowania.

**Cena nieruchomości: 25.000,00zł,  
Wadium wynosi: 2.500 zł.**

Przeznaczenie nieruchomości:

Zgodnie ze „Studium Uwarunkowań i Kierunków Zagospodarowania Przestrzennego obejmującego obszar w granicach administracyjnych Gminy Baborów zatwierdzonego Uchwałą Rady Miejskiej Nr VIII-83/11 z dnia 21 czerwca 2011r. teren stanowiący działkę nr 418 zlokalizowany jest w obszarach zabudowy usługowej z podstawowym przeznaczeniem pod usługi publiczne istniejące i nowo projektowane, zabudowa usługowa obejmująca usługi publiczne z zakresu administracji, opieki zdrowotnej, społecznej i socjalnej, nauki, oświaty, kultury, sądownictwa, kultu religijnego, sportu, zdrowia i bankowości.

Dopuszcza się: sieci i urządzenia infrastruktury technicznej, obiekty zaplecza administracyjno-socjalnego, usługi handlu, gastronomii, zieleń i garaże oraz mieszkania wbudowane w obiekty usługowe. Nieruchomość nie jest obciążona ograniczonymi prawami rzeczowymi i nie ma przeszkód prawnych w rozporządzaniu nią.

Zbycie nieruchomości następuje zgodnie z przeznaczeniem nieruchomości i sposobem jej zagospodarowania.

III Przetarg w sprawie sprzedaży przedmiotowej nieruchomości odbędzie się **15 kwietnia 2013 r. o godzinie 9.45** w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Baborowie -I piętro-pokój 18.

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i osoby prawne jeżeli wpłacą wadium w gotówce do kasy Urzędu Miejskiego do godz.14.00 lub na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie Nr 05886600062001000020170004. Termin wpłacania wadium upływa z dniem **9 kwietnia 2013 r.**

5. Lokalu użytkowego nr 1 a o pow. użytkowej 86,74 m<sup>2</sup>, położonego w Baborowie przy ul. Dabrowszczaków. Zlokalizowany jest na parterze budynku mieszkalno-usługowego. Lokal składa się z 5 pomieszczeń biurowych, magazynu, toalety, dwóch WC, pomieszczeń po byłej celi i korytarzy. Do lokalu przynależy pomieszczenie po byłej kotłowni.

Teren stanowiący działkę Nr 1425 objęty jest miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego miasta Baborów uchwalonym przez Radę Miejską w Baborowie Uchwała Nr IX-105/11 z dnia 12 lipca 2011 roku ogłoszoną w Dzienniku Urzędowym Województwa Opolskiego Nr 93 poz.1195 z dnia 22 sierpnia 2011 roku oznaczony symbolem 2MWUI zlokalizowany jest w obszarach zabudowy mieszkaniowo-Usługowej obejmującej zabudowę mieszkaniową wielorodzinną oraz funkcje usługową z zakresu usług publicznych i komercyjnych. W ramach przeznaczenia podstawowego ustala się możliwość realizacji zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej i zagrodowej. Teren obejmujący działkę znajduje się w strefie „B” ochrony konserwatorskiej. Nieruchomość nie jest obciążona ograniczonymi prawami rzeczowymi i nie ma pryncypalnych w rozporządzeniu nią.

**Cena nieruchomości: 90.000,00zł.**

Wadium wynosi: 9.000 zł.

II Przetarg w sprawie sprzedaży przedmiotowej nieruchomości odbędzie się **22 kwietnia 2013 r. o godzinie 9:00** w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Baborowie (I piętro-pokój 18).W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i osoby prawne jeżeli wpłacą wadium gotówce do kasy Urzędu Miejskiego do godz.14.00 lub na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie Nr 05886600 062001000020170004. Termin wpłacania wadium upływa z dniem **16 kwietnia 2013r.** Szczegółowych informacji dotyczących oferty sprzedaży uzyskać można w Urzędzie Miejskim w Baborowie pokój nr 11 lub pod nr tel. 77/4036980. Szczegółowych informacji dotyczących oferty sprzedaży uzyskać można w Urzędzie Miejskim w Baborowie pokój nr 11 lub pod nr tel. 77/4036918, 4036980.

Ogłoszenie podaje się do publicznej wiadomości w BIP Gminy Baborów [www.bip.baborow.pl](http://www.bip.baborow.pl).

### INFORMACJA O WYWIESZENIU OBWIESZCZEŃ NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONYCH DO SPRZEDAŻY W GMINIE BABORÓW

Burmistrz Gminy Baborów informuje, że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Baborowie i w Biuletynie Informacji Publicznej wywieszono obwieszczenia o przeznaczeniu do sprzedaży następujących nieruchomości:

1. Działka nr 364/5 o pow. 0,0078 ha położona w Babicach stanowiąca teren w celu zagospodarowania nieruchomości przyległej. Cena wywoławcza wynosi 5930,00 zł.

2. Działka nr o pow. 0,1022 ha położona w Baborowie ul. Głubczycka stanowi teren przeznaczony pod zabudowę mieszkaniowo- jednorodzinną. Cena wywoławcza wynosi 22.170,00 zł. Obwieszczenie wywieszono do dnia 8 kwietnia 2013 roku. Więcej informacji można uzyskać pod nr tel. 77/4036818.

Burmistrz Gminy  
Elżbieta Kińska

## Bezpieczniej z Dzielnicowym



**Dzielnicowy ma za zadanie pomagać, chronić i służyć pomocą. Jest to policjant pierwszego kontaktu, bo to on – jako pierwszy – ma bezpośredni kontakt z mieszkańcami. Możesz się do niego zwrócić, nie tylko zgłaszając przestępstwo lub wykroczenie ale także z prośbą o radę albo niektóre informacje prawne.**

Dzielnicowy zna lokalne problemy bezpieczeństwa i porządku publicznego. Zajmuje się także problemami związanymi z przemocą w rodzinie, chuligaństwem. Służy wsparciem ofiarom przestępstw. Nie pozostawia swoich podopiecznych bez pomocy, często po zakończeniu sprawy interesuje się ich dalszym losem.

Jest realizatorem programów profilaktycznych dla młodzieży dotkniętej przemocą. W szkołach prowadzi pogadanki. Jest do dyspozycji pedagogów szkolnych, uczniów i ich rodzin.

Dzielnicowy to policjant, który czuwa nad bezpieczeństwem mieszkańców. Czy go znamy, czy kiedyś go spotkaliśmy, czy kiedykolwiek był nam potrzebny? Wśród nas są tacy, którzy jego pomoc będą wspominali przez całe życie.

Poniżej prezentujemy sylwetki dzielnicowych, którzy pełnią służbę w twoim rejonie. Kierownik Rewiru Dzielnicowych asp. Krzysztof Fiszer tel.77 4710225 lub 77 4710203 obejmuje swoim nadzorem dzielnicowych z gminy Baborów i Głubczyce.

Dzielnicowi pełnią dyżury w godzinach: 8:00-9:00 oraz 14:00-15:00 w Rewirze Dzielnicowych w Baborowie ulica Rynek 17.

W innych przypadkach proszę kontaktować się z oficerem dyżurnym tel.77 4710 203, 997 lub 112.

**MIASTO BABORÓW**  
**REJON SŁUŻBOWY NR VI**  
- mł.asp. Jarosław Bartczak  
Tel. 77 4711050 lub 77 4710203



Dzielnicowy swoim nadzorem obejmuje miasto Baborów.

**GMINA BABORÓW**  
**REJON SŁUŻBOWY NR VII**  
sierz.sztab. Marcin Kaczmar  
Tel.77 4711050 lub 77 4710203



Dzielnicowy rejonu Sołectw w Gminie Baborów



**INWESTUJEMY W TWOJĄ PRZYSZŁOŚĆ**

## Baborowska biblioteka on-line

W ramach realizowanego przez gminę projektu "Wykorzystanie technologii informacyjnych i komunikacyjnych szansą rozwoju Gmin Krapkowice i Baborów" Gminna Biblioteka Publiczna w Baborowie została wyposażona w sprzęt komputerowy oraz system biblioteczny SOWA2/MARC21, którego zasadniczym elementem jest katalog biblioteczny.

Funkcjonowanie w bibliotece systemu, który wykorzystując usługi internetowe umożliwia czytelnikom dostęp do informacji o zbiorach z każdego miejsca, mocno podnosi atrakcyjność bibliotecznej oferty. Warunkiem pozytywnego rezultatu wirtualnych

odwiedzin w katalogu elektronicznym jest jednak jednolita informacja o zbiorach bibliotecznych, dlatego komputerowa rejestracja zbiorów bibliotecznych ruszyła w „pełną parę”.

Ale komputeryzacja biblioteki to nie tylko zdalny dostęp do tworzonej bazy danych. Jej wynikiem ma być podniesienie jakości obsługi czytelników poprzez standaryzację i automatyzację usług. Wdrażane rozwiązania informatyczne umożliwią w przyszłości usprawnienie czynności dokonywanych przez bibliotekarza w zakresie rejestracji i odwiedzin czytelników w bibliotece (m.in. wypożyczenia, zwroty, prolongaty) oraz obsługi internetowej (rezerwacje i zamówienia książek, zestawienia

bibliograficzne). Dzięki zastosowaniu nowoczesnych technologii system SOWA2/MARC21 został zainstalowany na serwerze zdalnym (usługa outsourcingu, obejmująca hosting aplikacji i baz danych). Niesie to za sobą zdecydowaną poprawę szybkości opracowania zbiorów oraz jakości obsługi czytelnika, gdyż przeniesienie skomplikowanych struktur systemu bibliotecznego na wysokowydajne serwery odciąża sieć w placówkach bibliotecznych. Ograniczona zostaje również obsługa informatyczna oprogramowania, gdyż to producent oprogramowania dba o jego ciągły rozwój i aktualizację.

Już dziś każdy użytkownik biblioteki może bez wychodzenia z domu, za pomocą internetu, sprawdzić czy poszukiwana książka znajduje się w zbiorach biblioteki. W katalogu OPAC można również sprawdzić aktualne nowości wydawnicze w zbiorach biblioteki.

Ewa Ratuś

## Dzień Babci i Dziadka w Rakowie

20 stycznia 2013 roku w świetlicy wiejskiej w Rakowie miały miejsce obchody Dnia Babci i Dziadka. Swoją obecnością zaszczyliło nas wielu seniorów z Rakowa i Baborowa. Na początku swoje przemówienie wygłosiła Pani Lidia Piecha (Dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Baborowie). Po przemówieniu nastąpiło rozpoczęcie części artystycznej, która była przygotowana dla naszych solenizantów. Jako pierwsze zaprezentowały się dzieci z centrum kształcenia ustawicznego w Rakowie prowadzone przez panią Grażynę Nakoneczną. W swoim przedstawieniu recytowały one piękne wiersze i śpiewały piosenki, w których nie zabrakło życzeń i serdeczności dla licznie zgromadzonych na sali seniorów. Występ dzieci został nagrodzony głośnymi brawami. Po

występie dzieci, swój koncert zaprezentował zespół "Euforia" działający Przy Gminnym Ośrodku Kultury w Baborowie, którego opiekunem jest pan Aleksander Kowalski. Zaśpiewali oni kilka kolęd, oraz przedstawili historię ich powstania. Po występie zespołu nadszedł czas na niespodziankę, jaka przygotowało koło emerytów z Baborowa. Wystąpili oni jako chór i przebrani za anioły śpiewali przy akompaniamencie akordeonu, na którym grała jedna z członkiń koła, piękne kolędy. Zachwyceni występem goście nie kryli zadowolenia i nagrodzili chórzystki gromkimi brawami. Na przybyłych gości na sali czekał poczęstunek przygotowany przez Stowarzyszenie Rakowiaczek. Nie zabrakło również prezentów, dzieci



rozdaliły każdej babci i dziadkowi wspaniałe laurki i pięknie ozdobione gipsowe serduszka i aniołki. Na twarzach wszystkich uczestników gościł uśmiech a obdarowani seniorzy nie kryli wzruszenia. Chcemy serdecznie podziękować wszystkim osobom, które przyczyniły się do zorganizowania tej wspaniałej uroczystości, a przede wszystkim: Stowarzyszeniu Rakowiaczek, Pani Grażynie Nakonecznej, Dyrektor GOK Pani Lidii Piecha, Instruktorom GOK – Magdalenie Marszałek i Aleksandrowi Kowalskiemu oraz pani Grażynie Nowak – opiekun świetlicy wiejskiej w Rakowie i jej pomocnikom.

Aleksander Kowalski



# Najlepsze serniki z Sułkowa

W dniu 6 marca w Głubczycach odbył się konkurs kulinarny „Wykwintne serniki” organizowany przez Terenowy Zespół Doradztwa Rolniczego w Głubczycach. Konkurs zorganizowano w ramach podsumowań działań wdrożeniowo-upowszechnieniowych w obrębie rozwoju rolnictwa za rok 2012.

Brało w nim udział 5 Kół Gospodyń i 2 Stowarzyszenia. Przygotowane serniki gospodyń ze Stowarzyszenia Miłośników

Sułkowa zajęły pierwsze miejsce. Nagrody fundował Opolski Związek Rozwoju Rolnictwa w Łosiuwie i Wojewódzki Związek Kół Gospodyń, nasze Panie otrzymały dyplom i nagrodę rzeczową.

Cieszy nas fakt, że Stowarzyszenie Miłośników Sułkowa prowadzone przez Panią Jadwigę Kowalczykowską uczestnicząc w przedsięwzięciu promującym naszą Gminę w dziedzinie tradycji i świątecznych obyczajów po raz



kolejny osiągnęło sukces. Dziękujemy wszystkim Paniom uczestniczącym w tym przedsięwzięciu. Lidia Piecha

## Koncert w Mosznej

W dniu 26 stycznia 2013 roku, na zamku w Mosznej odbył się koncert, zorganizowany przez Gminny Ośrodek Kultury w Baborowie, w którym występowali młodzi artyści reprezentujący ów ośrodek. W wydarzeniu tym, zaprezentowali się m.in. uczniowie z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Baborowie, pod opieką pani Ewy Wróny, którzy wystawili jasełka. Piękne przedstawienie, które prócz recytacji okraszone było muzyką płynącą z fletów, na których grały dzieci wywarło na widzach duże wrażenie. W nie mniejszym skupieniu, zgromadzeni na Sali widzowie, wysłuchali koncertu kolęd, wykonywanych przez zespół muzyki dawnej „Syrinks”, którego opiekunem jest pan Marek Czechowicz. Zespół wykonywał utwory na starodawnych instrumentach, dbając również o wizerunek, ponieważ każdy członek był przyodziany w starożytnie szaty. Kolejną porcję muzyki dostarczył słuchaczom zespół wokalny „Euforia”, którego opiekunem jest pan Aleksander Kowalski. Wykonany przez nich recital przybliżył widzom historię każdej z kolęd, ponieważ przed wykonaniem każdego z utworów, przedstawiane były dzieje jego powstania. Dodatkowo w zespole gościnnie wystąpiła solistka Karolina Suchanek, której opiekunem jest pan Marek Czechowicz. Zaśpiewała ona jedną kolędę.

Po występach na przybyłych do zamku artystów czekało wiele atrakcji, takich jak zwiedzanie komnat zamku, przybliżanie jego historii oraz pobyt w oranżerii. Dodatkowo każdy występujący tego dnia w zamku otrzymał pamiątkowy kalendarz przedstawiający widok na tą piękną budowlę. W wyjeździe udział wzięli również członkowie kółka fotograficznego „Pstryk”, które prowadzi pan Mariusz

Kostyk. Fotografowanie pięknych komnat zamkowych było dla nich nie lada atrakcją, oraz okazją do poprawy swoich umiejętności. Po zakończeniu zwiedzania wszyscy biorący udział w wycieczce udali się wraz ze swoimi opiekunami do domu, specjalnie przygotowanym na tą okazję autokarem. Podziękowania dla pani Lidii Piecha- Dyrektora GOK w Baborowie oraz Instruktora GOK Sylwii Bolik za pomoc w zorganizowaniu wyjazdu oraz dla pani Ewy Wróny oraz panów Marka Czechowicza, Mariusza Kostyk i Instruktora GOK Aleksandra Kowalskiego za przygotowanie dzieci do występów.

Aleksander Kowalski

## Zima w mieście

W dniach od 4 do 8 lutego 2013 roku Gminny Ośrodek Kultury w Baborowie wspólnie ze świetlicą miejską zorganizował, jak co roku dla dzieci, program wycieczek oraz zajęć sportowych, które odbyły się w drugim tygodniu ferii zimowych. Każdego dnia na dzieci uczestniczące w programie ferii, w tym roku odbywających się pod nazwą "Zima w mieście", czekało wiele atrakcji. W poniedziałek w świetlicy miejskiej w Baborowie rozegrano turniej bilarda i tenisa stołowego. W turniejach tych udział brały zarówno dzieci ze szkoły podstawowej, jak i młodzież na co dzień uczęszczająca do gimnazjum. Aby turniej był sprawiedliwy, startowali oni w dwóch osobnych kategoriach wiekowych. We wtorek, również w świetlicy miejskiej odbył się konkurs karaoke oraz turniej "jaka to melodia", w którym zadaniem dzieci i młodzieży było odgadnięcie tytułów jak największej ilości piosenek w ciągu dwóch minut. Na wszystkich laureatów konkursów czekały piękne dyplomy i nagrody ufundowane przez Gminny Ośrodek Kultury w Baborowie. Nad prawidłowym przebiegiem zawodów czuwała Pani Agnieszka Kraszewska – Wysocka, opiekun

świetlicy miejskiej w Baborowie, oraz instruktor GOK Aleksander Kowalski.

W środę na dzieci i młodzież czekała już inna atrakcja. Zaplanowany wyjazd do kina do Raciborza, sprawił odpoczywającym od nauki uczniom wiele radości. Czwartek był dniem, w którym uczniowie wraz z opiekunami wybrali się na lodowisko i kręgielnię. Niska tego dnia temperatura, nie zniechęcała dzieci do szusowania po tafli lodowej. Każdy kto skorzystał z lodowiska był zadowolony, nawet Ci, którzy zaliczyli upadki, z uśmiechem na twarzy schodzili z lodowiska.

Wiele emocji wzbudzała również gra w kręgle, w której dzieci i młodzież podzieliły się na 4 drużyny i rywalizując ze sobą w duchu fair play, świetnie się bawiły. Ostatniego dnia wycieczka zawitała do Gorzyc, gdzie w miejscowym, pięknym aquaparku na naszych podopiecznych czekało mnóstwo atrakcji. Najmłodszym do gustu najbardziej przypadła wielka zjeżdżalnia, do której ustawiła się długa kolejka. Inni również korzystali z atrakcji takich jak grota solna, jacuzzi solankowe czy bicze wodne. Wszyscy świetnie bawili się również w wodzie pływając, rzucając piłką lub urządzając wyścigi. Po każdej z opisanych wycieczek nasi milusińscy mieli okazję zjeść smaczny posiłek w Raciborskim McDonald's. We wszystkich wycieczkach brało udział ok. 45 uczniów. Wszystkie wymienione wyżej wyjazdy ufundował dzieciom Gminny Ośrodek Kultury w Baborowie. Nad prawidłowym przebiegiem ferii oraz bezpieczeństwem dzieci czuwali wykwalifikowani instruktorzy GOK Sylwia Bolik i Aleksander Kowalski, Dyrektor GOK Pani Lidia Piecha, pani Agnieszka Kraszewska – Wysocka oraz wolontariusz Alina Staniszevska, której składamy serdeczne podziękowania za pomoc. Program ferii przebiegał bezproblemowo a wszyscy uczestnicy wraz z opiekunami byli zadowoleni z ich przebiegu.

Aleksander Kowalski

# Kolędowanie na zamku w Mosznej

Gminny Ośrodek Kultury w Baborowie zorganizował 26 stycznia br. wycieczkę do zamku w Mosznej dla dzieci i młodzieży utalentowanej muzycznie.

W wycieczce wzięło udział 26 uczniów ze szkoły podstawowej oraz gimnazjum, w tym Jasełka Pani Ewy Wrony z klasy III, Zespół fletowy muzyki dawnej „SYRINX” oraz solistka Karolina Suchanek pod opieką Pana Marka Czechowicza, Zespół wokalny „EUFORIA”, który prowadzi Pan Aleksander Kowalski, którzy wykonali kilka pieśni.

Piękne występy naszych dzieci udokumentowała młodzież z kółka fotograficznego pod nadzorem Pana Mariusza Kostka.



Dzieci i młodzież występowała w zamkowej bibliotece dla kuracjuszy hotelu i pracowników zamku. Po kolędowaniu każdy otrzymał piękne kalendarze z panoramą pałacu oraz widokówki na pamiątkę.

Następnie przewodnik oprowadził wszystkich uczestników wycieczki po

zaczarowanych komnat, które swymi urokami wprowadziły nas zwiedzających w dobry nastrój a pobyt w oranżerii, gdzie rośnie wiele egzotycznych roślin, zachwyił swoim pięknem i urokiem co potwierdziło iż wyjazd był bardzo udany i miłe spędzony.

Instruktor GOK S.B.

## Przegląd wydarzeń świątecznych w Baborowie

### BAL KARNAWAŁOWY

23.01.2013r. odbył się bal , wychowankowie byli poprzebierani w różne stroje. Czas między tańcami urozmaicony był różnymi konkursami: taniec na gazecie, rzut do celu papierowymi kulami, krzeselka, taniec z woreczkami w parach, kalambury. Sądząc po opiniach wychowanków zabawa była udana a wspomnienia długo pozostaną w pamięci.

### FERIE W MIEŚCIE

04.02.2013r.-08.02.2013r. rozpoczęły się ferie zimowe. Świetlica Środowiskowa wraz z Gminnym Ośrodkiem Kultury przygotowała na ten okres bogaty program zajęć. W poniedziałek wychowankowie zostali zapoznani z regulaminem i programem ferii. Jednocześnie tego samego dnia, został zorganizowany turniej tenisa stołowego oraz turniej bilardowy w kategorii szkoły podstawowej i gimnazjum. Wtorek był dniem, w którym wychowankowie mogli wziąć udział w konkursie „Jaka to melodia” oraz „Karaoke”. W kolejnych dniach zaplanowane były wyjazdy do kina, aquaparku oraz na lodowisko i kręgielnię. Ostatniego dnia ferii odbyło się

posumowanie, na którym zostały wręczone dyplomy i drobne nagrody ufundowane przez panią dyrektor GOK Lidzię Piecha. Ponadto, uczestnicy ferii integrowali się podczas wspólnych gier i zabaw ruchowych, nawiązując koleżeńskie i przyjacielskie relacje. Wszyscy miło i ciekawie spędziliśmy ten czas.

### WOLANTARIAT

Od dnia 28.01.2013r.- 08.02.2013r. w świetlicy mieliśmy przyjemność gościć wolontariuszkę Alinę Staniszewską, która wykazała się zaangażowaniem, cierpliwością, pomocom, poczuciem humoru, życzliwością, której serdecznie dziękujemy.



# PLANOWANE INWESTYCJE NA 2013 rok

PLANOWANE ZADANIE	KWOTA
remont ulic: Róży Wiatrów i Kwiatowej	880 000 zł
remont ul. Wiejskiej na odcinku od ul. Kościuszki do ZUK-u: położenie nowego wodociągu (w miejsce „azbestowego”), nowa kostka brukowa na chodniku od strony szkoły, barierki przy chodniku od strony Biedronki )	258 000 zł
remont świetlicy wiejskiej w Dziećmarowie	223 000 zł
remonty świetlic wiejskich w Księżym Polu i Czerwonkowie	200 000 zł
budowa świetlicy wiejskiej z kompleksowym zagospodarowaniem terenu w m. Szczyty ( dokończenie zadania)	ok.148 000 zł
wymiana sieci wodociągowej w ul. Powstańców w Baborowie ( dokończenie zadania)	ok.175 000 zł
remont szatni sportowej na stadionie miejskim w Baborowie	145 000 zł
budowa punktu selektywnej zbiórki odpadów przy składowisku odpadów w Baborowie	100 000 zł
modernizacja budynków komunalnych na terenie gminy Baborów (m.in. remont dachu przy ul. Głubczyckiej 96, wymiana okien w mieszkaniach komunalnych),	150 000 zł
rozbudowa oświetlenia drogowego na terenie Gminy Baborów	ok. 100 000 zł
remont mostu w Dzielowie	70 000 zł
rewitalizacja parku miejskiego	97 000 zł
remont drogi wewnętrznej w Rakowie	58 000 zł
remont dachu na obiekcie remizy OSP w Baborowie	52 000 zł
remont dachu na budynku przedszkola przy ul. Krakowskiej	50 000 zł
budowa parkingu między budynkiem urzędu miejskiego a przychodnią zdrowia	42 000 zł
remont dachu na budynku przedszkola przy ul. Powstańców	38 000 zł
wykonanie studni kanalizacji deszczowej w m. Szczyty	20 000 zł
zakup pompy głębinowej na studnię nr 3 w Dziećmarowie	16 000 zł
wymiana pokrycia dachowego na budynku szkolnym przy ul. Wiejskiej	19 200 zł
projekt budowy tranzytu wodociągowego Szczyty Maciowakrze ( dokończenie)	23 000 zł
budowa drogi dojazdowej do ujęcia wody w Dziećmarowie	18 000 zł
wykonanie dokumentacji projektowej remontu świetlicy w Dzielowie	11 000 zł
zakup wiaty przystankowej ul. Głubczycka	6 000 zł
modernizacja dróg transportu rolnego w Boguchwałowie, Wierzbnie, Szczytach, Babicach, Czerwonkowie, Dzielowie, Sułkowie, Księżym Polu	ok. 40 000 zł
dokończenie projektu „Wykorzystanie technologii informacyjnych i komunikacyjnych szansą rozwoju Gmin Krapkowie i Baborów” ( ok. 83 %kosztów pokryją środki unijne)	363 000 zł
budowa przyłączy kanalizacji sanitarnej w Baborowie	10 000 zł
remont wylotów kanalizacji deszczowej (odcinek od ul. Opawskiej do Krzyżowej)	8 000 zł
wymiana szafy elektrycznej sterującej pracą pomp w Oczyszczalni ścieków w Rakowie	5 000 zł
wykonanie projektów remontów nawierzchni ulic: Kolejowej i Wiejskiej	18 000 zł 12 500 zł
pozimowe naprawy dróg gminnych planuje się wydatkować ( w 2012r. ok.30 000zł)	ok. 65 000 zł
dofinansowanie do kosztów usuwania wyrobów zawierających azbest z nieruchomości na terenie Gminy	ok 42 000 zł
dofinansowanie dodatkowych patroli policji	5000 zł

Planowana jest podwyżka płac w jednostkach organizacyjnych gminy ( od lipca) pracowników administracji (średnio 400zł na etat) oraz obsługi ( średnio 200zł na etat) – planowana kwota 200 000zł

Burmistrz Gminy  
Elżbieta Kielska

# **XXV BIEG BABOROWA**

## **im. Edwarda Gorczyńskiego**

### **18 maja 2013r**

### **Stadion Miejski w Baborowie**

#### **Program imprezy:**

- 11.00 - Uroczyste otwarcie imprezy i powitanie zawodników,**
- 11.10 - Rozpoczęcie biegów,**
- 11.15 - Start II Marszu po zdrowie (z kijkami nordic walking),**
- 14.30 - zakończenie zawodów, dekoracja zwycięzców,**
- 19.00 – 23.00 – Zabawa pod gwiazdami,**

**REJESTRACJA ZAWODNIKÓW 10.00 – 10.30**

#### **W trakcie imprezy oferujemy:**

- Stoiska ze zdrową żywnością**
- możliwość bezpłatnego zmierzenia ciśnienia, zbadania wzroku, słuchu**
- świeże warzywa, owoce i soki owocowe dla uczestników biegów**
- dmuchańce dla dzieci**

**Więcej informacji oraz regulamin imprezy na stronach internetowych**  
**[www.baborow.pl](http://www.baborow.pl), [www.gok-baborow.pl](http://www.gok-baborow.pl)**

**Organizator: GOK w Baborowie**

---

# PROGRAM ZAWODÓW

10.00-10.30- Rejestracja zawodników, badania lekarskie, pobieranie numerów startowych

11.00 -Uroczyste otwarcie imprezy i powitanie zawodników

11.10-Rozpoczęcie biegów- I Bieg Krasnali (przedszkolaki) z rodzicami, dystans 100m

11.15-Start I Marszu po zdrowie(z kijkami nordic walking)

11.20- II Bieg: klasy I - III szkoły podstawowej, dystans 150m dziewcząt i chłopców

11.30- III Bieg: klasy IV – VI szkoły podstawowej, dystans 800m dziewcząt i chłopców

12.00 - IV Bieg klasy I – III gimnazjum, dystans 1500m dziewcząt i chłopców

12.45 - V Bieg uczniowie szkół ponadgimnazjalnych, dystans 2000m dziewcząt i chłopców

13.00 – VI Bieg główny kobiet, dystans 5000m

13.30 – VII Bieg główny mężczyzn na trasie 10000m w kategoriach:

K-20 (20-34lat), K-35 (35-49), K-50 (50 lat i więcej)

14.30 – zakończenie zawodów, dekoracja zwycięzców, wręczenie nagród

11.Zapisy i rejestracja:

rejestracja przed zawodami od godz. 10.00 do godz.10.30 na Stadionie Miejskim w miejscu oznaczonym tabliczką „sekretariat zawodów”

telefonicznie od poniedziałku do piątku, w godz. 11.00-14.30 tel. 77 4036939

mailowo na adres: gok.baborow@gmail.com do 15 maja 2013 r., godz 13.00

## REGULAMIN BIEGU BABOROWA

1. Termin :18 maj 2013r.godz 11.00

2. Organizator: Gminny Ośrodek Kultury w Baborowie.

3. Koordynatorzy:

Sylwia Bolik tel.: 77 4036939

Aleksander Kowalski tel: 77 4036939

4. Miejsce: Stadion Miejski w Baborowie ul. Wąska 1

5. Trasy biegu prowadzić będą ulicami miasta

6. Sekretariat i szatnie dla uczestników czynne od godz. 10.00 w pawilonie sportowym na stadionie

7. Warunki uczestnictwa:

Prawo startu mają zawodnicy i zawodniczki posiadający aktualne badania lekarskie, dowód tożsamości i otrzymali numer startowy zgodny z wpisem na listę dystansów.

8. Nagrody:

Zwycięzcy biegów głównych kobiet i mężczyzn otrzymają Puchary Burmistrza Gminy Baborów

Zdobywcy trzech pierwszych miejsc w poszczególnych kategoriach wiekowych otrzymują medale, dyplomy i nagrody rzeczowe

Zdobywcy miejsc 4 – 10 otrzymują pamiątkowe dyplomy

9. Organizator zapewnia wszystkim uczestnikom biegu gorące lub zimne napoje, drożdżówki i owoce

10. Program zawodów

10.00-10.30- Rejestracja zawodników, badania lekarskie, pobieranie numerów startowych

11.00 -Uroczyste otwarcie imprezy i powitanie zawodników

11.10-Rozpoczęcie biegów- I Bieg Krasnali (przedszkolaki) z rodzicami, dystans 100m

11.15-Start I Marszu po zdrowie(z kijkami nordic walking)

11.20- II Bieg: klasy I - III szkoły podstawowej, dystans 150m dziewcząt i chłopców

11.30- III Bieg: klasy IV – VI szkoły podstawowej, dystans 800m dziewcząt i chłopców

12.00 - IV Bieg klasy I – III gimnazjum, dystans 1500m dziewcząt i chłopców

12.45 - V Bieg uczniowie szkół ponadgimnazjalnych, dystans 2000m dziewcząt i chłopców

13.00 – VI Bieg główny kobiet, dystans 5000m

13.30 – VII Bieg główny mężczyzn na trasie 10000m w kategoriach:

K-20 (20-34lat), K-35 (35-49), K-50 (50 lat i więcej)

14.30 – zakończenie zawodów, dekoracja zwycięzców, wręczenie nagród

11.Zapisy i rejestracja:

rejestracja przed zawodami od godz. 10.00 do godz.10.30 na Stadionie Miejskim w miejscu oznaczonym tabliczką „sekretariat zawodów” telefonicznie od poniedziałku do piątku, w godz. 11.00-14.30 tel. 77 4036939 mailowo na adres: gok.baborow@gmail.com do 15 maja 2013 r., godz 13.00

12.Ubezpieczenie imprezy zapewnia organizator.

13. Sprawy różne:

wszystkie sprawy sporne nie objęte regulaminem rozstrzyga sędzia główny lub organizator

# Zestawienie kwot przyznanych na Fundusz Sołecki w 2013 r

SOŁECTWO	PRZEZNACZENIE ŚRODKÓW	KWOTA
BABICE	prace remontowe, zakup wyposażenia oraz modernizację terenu wokół w świetlicy wiejskiej	10.611,06 zł
BOGUCHWAŁÓW	na zakup wyposażenia, modernizację terenu wokół świetlicy oraz utrzymanie kosiarki	10.966,34 zł
CZERWONKÓW	na prace remontowe, zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej	12.553,26 zł
DZIELÓW	na remont podłogi w świetlicy wiejskiej ( już wykonano)	9592,59 zł
DZIEĆMARÓW	na zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej	10.753,17 zł
KSIĘŻE POLE	na remont podłogi w świetlicy wiejskiej oraz zakup wyposażenia świetlicy	10.089,98 zł
RAKÓW	na zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej	14.163,87 zł
SUCHA PSINA	zakup wyposażenia świetlicy wiejskiej oraz organizację imprezy integracyjnej	12.505,89 zł
SZCZYTY	na zakup wyposażenia, zagospodarowanie terenu wokół świetlicy wiejskiej oraz zakup kosiarki spalinowej i paliwa	6.774,02 zł
SUŁKÓW	na zakup wyposażenia oraz prace remontowe świetlicy wiejskiej oraz zakup środków do pielęgnacji i ochrony roślin	10.279,46 zł
TELUSTOMOSTY	na modernizację drogi transportu rolnego, zakup urządzeń na plac zabaw w Langowie oraz zakup wyposażenia do świetlicy wiejskiej	19.753,62 zł

Przyznane kwoty zostały naliczone na podstawie liczby mieszkańców i pozyskanych wcześniej dochodów Gminy.  
W poprzednich latach Gmina Baborów otrzymywała zwrot 20 % przyznanych m kwot na Fundusz Sołecki.

## BURMISTRZ GMINY BABORÓW

### informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego zostały wywieszone ogłoszenia o przetargu ustnym nieograniczonym na sprzedaż

1. Działki niezabudowanej oznaczonej nr 390/1 o powierzchni 0,2687 ha położonej w Dziećmarowie zapisanej w KW Nr OPIG/00021226/0.

**Cena nieruchomości : 12.000,00zł,  
Wadium wynosi: 1.200,00 zł.**

V Przetarg w sprawie sprzedaży przedmiotowej nieruchomości odbędzie się **11 kwietnia 2013r. o godzinie 9:00** w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Baborowie (I piętro-pokój nr 18)

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i osoby prawne jeżeli wpłacą wadium w gotówce do kasy Urzędu Miejskiego do godz. 14:00 lub na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie 0588660006200100 0020170004. Termin wpłacania wadium upływa z dniem **5 kwietnia 2013r.**

2. Nieruchomości niezabudowanej położonej w Baborowie przy ul. Głubczyckiej stanowiącej działkę nr 51/7 o pow. **0,5597** ha zapisanej w KW 21407.

Zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego przedmiotowy teren przeznaczony jest pod budowę stacji paliw. Cena wywoławcza wynosi **110.000,00 zł. Wadium 11.000,00 zł.**

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i prawne jeżeli wpłacą wadium na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie Nr 05 8866 0006

2001 0000 2017 0004 w terminie do dnia **9 kwietnia 2013** roku.

II Przetarg odbędzie się w dniu **15 kwietnia 2013r.** o godz. 9:00 w sali konferencyjnej na I piętrze Urzędu Miejskiego w Baborowie.

3. Działki niezabudowanej oznaczonej nr 126/3 o powierzchni 0,2412 ha położonej w Sułkowie zapisanej w KW Nr 13593.

**Cena nieruchomości : 11.000,00zł,  
Wadium wynosi: 1.100,00 zł.**

IV Przetarg w sprawie sprzedaży przedmiotowej nieruchomości odbędzie się **15 kwietnia 2013r. o godzinie 9:30** w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Baborowie (I piętro-pokój nr 18)

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i osoby prawne jeżeli wpłacą wadium w gotówce do kasy Urzędu Miejskiego do godz. 14:00 lub na konto Gminy Baborów w Banku Spółdzielczym w Baborowie 05886600062001000020170004. Termin wpłacania wadium upływa z dniem **9 kwietnia 2013r.**

4. Lokalu o innym przeznaczeniu nr 2 o pow. użytkowej 93,50 m<sup>2</sup> położonego na parterze budynku nr 83 w Dziećmarowie, zlokalizowanego na działce nr 418 o pow. 0,1600 ha. Lokal składa się z dwóch sal, kuchni, toalet, ganku i spiżarki. Do lokalu przynależy boks garażowy o powierzchni użytkowej 16,20 m<sup>2</sup>. Lokal wymaga

przeprawa-dzenia remontu i przystosowania do użytkowania.

**Cena nieruchomości: 25.000,00zł,  
Wadium wynosi: 2.500 zł.**

Przeznaczenie nieruchomości:

Zgodnie ze „Studium Uwarunkowań i Kierunków Zagospodarowania Przestrzennego obejmującego obszar w granicach administracyjnych Gminy Baborów zatwierdzonego Uchwałą Rady Miejskiej Nr VIII-83/11 z dnia 21 czerwca 2011r. teren stanowiący działkę nr 418 zlokalizowany jest w obszarach zabudowy usługowej z podstawowym przeznaczeniem pod usługi publiczne istniejące i nowo projektowane, zabudowa usługowa obejmująca usługi publiczne z zakresu administracji, opieki zdrowotnej, społecznej i socjalnej, nauki, oświaty, kultury, sądownictwa, kultu religijnego, sportu, zdrowia i bankowości.

Dopuszcza się: sieci i urządzenia infrastruktury technicznej, obiekty zaplecza administracyjno-socjalnego, usługi handlu, gastronomii, zieleń i garaże oraz mieszkania wbudowane w obiekty usługowe. Nieruchomość nie jest obciążona ograniczonymi prawami rzeczowymi i nie ma przeszkód prawnych w rozporządzaniu nią.

Zbycie nieruchomości następuje zgodnie z przeznaczeniem nieruchomości i sposobem jej zagospodarowania.

# „Jedynka” w 1/8 Mistrzostw Polski

Zdobywając w lidze wojewódzkiej juniorów premiowane miejsce, nasza drużyna zakwalifikowała się do dalszych rozgrywek na szczeblu centralnym. Turniej 1/8 Mistrzostw Polski rozgrywany był w tym roku w Rzeszowie.

Przeciwnikami naszego zespołu byli ubiegłorocznymi Mistrzowie Polski EXACT System Norwid Częstochowa, AKS V LO II Rzeszów i SKPS Dunajec MPW Nowy Sącz. Juniorzy MUKS „Jedynka” rozpoczęli turniej od porażki z Norwidem Częstochowa. Sobotni mecz z gospodarzami turnieju – AKS Rzeszów również zakończył się porażką.

Niedzielny mecz kończący turniej z Dunajcem Nowy Sącz to bardzo dobry występ naszej drużyny. Po wygranym pierwszym secie wydawało się, że MUKS osiągnie wreszcie sukces.

Lecz drugi set to porażka „naszych”. Trzeci set zakończył się zwycięstwem 32:30 i kiedy wydawało się, że otworzy to drogę do zwycięstwa w czwartym secie nasi zawodnicy nie wytrzymali kondycyjnie i przegrali go. Piąty set to kolejny zryw „Jedynki”, ale po błędach sędziów przy stanie 13:13 mecz zakończył się wynikiem 15:13 dla przeciwnika i w całym meczu 3:2 dla Dunajca Nowy Sącz. Przygoda z wielką

siatkówką to kolejne doświadczenia naszych juniorów.

Drużyny kadetów i juniorów przez ostatnie cztery lata uczestniczyły w rozgrywkach Mistrzostw Polski Szczebla Centralnego. Wyjazd do Rzeszowa to realizacja marzeń naszych zawodników na spotkanie z siatkówką na bardzo wysokim poziomie. MUKS „Jedynka” postarał się o środki własne, ale koszty przejazdu zostały pokryte z dotacji uzyskanych z budżetu gminy Baborów. Serdeczne podziękowania kierujemy do Pani Burmistrz Elżbiety Kielskiej, ZUK Baborów, BS Baborów oraz rodziców naszych zawodników.

A.Deszka

## UNIHOKEJ W CZECHACH

9 lutego 2013 roku w Hradcu nad Moravicą odbył się Międzynarodowy Turniej Unihokeja. W zawodach wzięła również udział reprezentacja Gimnazjum w Baborowie. Startowało

kilkanaście drużyn w 3 kategoriach wiekowych. Na początku zmagania odbył się mecz pokazowy pomiędzy naszą drużyną a zespołem Hradca, w którego składzie wystąpił gość zaproszony – reprezentant Czech – brązowy medalista Mistrzostw Europy w unihokeju.

Nasi zawodnicy mecz zremisowali 3:3.



Następnie rozpoczęły się zmagania grupowe. Gimnazjaliści Baborowa wygrali wszystkie swoje mecze i zajęli 1 miejsce zdobywając okazały puchar, medale i pamiątkowe dyplomy.

Gimnazjum w Baborowie wystąpiło w składzie: Emilia Kałuża, Anna Stosur, Aleksandra Deszka, Maciej Bieniek, Tomasz Drajek, Szymon Grek i Dariusz Klein. Gratulujemy! . A Deszka

## Unihokej Międzynarodowy

2 marca 2013 roku w Kietrze odbył się Międzynarodowy Turniej Unihokeja dziewcząt i chłopców szkół gimnazjalnych. W zawodach wzięła również udział reprezentacja Gimnazjum w Baborowie. Startowały zespoły z Radca nad Moravicą, Baborowa i Kietrza.

Gimnazjaliści Baborowa zajęli II miejsca w kategorii dziewcząt i chłopców przed Hradcem nad Moravicą. Zwyciężyły zespoły z Kietrza.. Zespoły otrzymały puchary, medale i dyplomy. Medale naszym drużynom wręczała Dyrektor naszej szkoły Pani Alicja Szuba. Najlepszą bramkarką Turnieju wybrano Karolinę Suchanek. Najlepszym zawodnikiem drużyny został Szymon Grek. Otrzymali oni pamiątkowe statuetki. Wszyscy nasi

uczestnicy zasłużyli na słowa uznania za wolę walki. Gimnazjum w Baborowie wystąpiło w składzie: dziewczyny - Emilia Kałuża, Simona Dzierża, Maria Grela, Weronika Rozbicka, Karolina i Agnieszka Suchanek. Chłopcy zagrali -

Maciej Bieniek, Tomasz Drajek, Szymon Grek, Dariusz Klein, Rafał Pohl, Daniel Konopacki, Bartosz Gołębiewski i Andreas Goszczycki. W trakcie turnieju nasi uczniowie i uczennice nawiązali nowe znajomości.

Andrzej  
Deszka

